

---

**280<sup>a</sup> Seduta Plenaria**

FSC Giornale N.286, punto 3 dell'ordine del giorno

**DECISIONE N.4/00  
ORDINE DEL GIORNO, MODALITÀ E PROGRAMMA DI LAVORO PER IL  
SEMINARIO SULLE ARMI PORTATILI E SULLE ARMI LEGGERE**

(Vienna, 3-5 aprile 2000)

**I. OBIETTIVI DEL SEMINARIO**

Il Seminario si prefigge di individuare i settori in cui il Foro di Cooperazione per la Sicurezza (FSC) potrebbe sviluppare misure concrete per combattere l'accumulazione destabilizzante e la proliferazione incontrollata delle armi portatili e delle armi leggere e il contributo che l'OSCE potrebbe apportare alla Conferenza delle Nazioni Unite sulle armi leggere.

**II. ORDINE DEL GIORNO INDICATIVO****1. Apertura del Seminario:**

Presentazione del Presidente (Ungheria)

Dichiarazioni di carattere generale

**2. Sessioni di lavoro:**

Sessione di lavoro 1: Norme e principi

Sessione di lavoro 2: Lotta al traffico illegale in tutti i suoi aspetti

Sessione di lavoro 3: Riduzione

Sessione di lavoro 4: Stabilizzazione postconflittuale

**3. Chiusura del Seminario:**

Rapporti dei relatori

Considerazioni generali

Riepilogo del Presidente

### III. MODALITÀ

1. Il seminario sarà tenuto a Vienna dal 3 al 5 aprile 2000.

L'orario di lavoro del seminario sarà dalle ore 10.00 alle ore 13.00 e dalle ore 15.00 alle ore 18.00.

Sarà fornita l'interpretazione nelle lingue ufficiali dell'OSCE.

2. Il seminario sarà presieduto dall'Ungheria, che avrà la Presidenza dell'FSC in aprile.

Il Presidente potrà richiedere ai membri della Troika FSC e del Centro per la prevenzione dei conflitti l'assistenza e il supporto eventualmente necessari.

3. Per ogni sessione di lavoro verrà designato un Moderatore che assicurerà l'utilizzazione ottimale del tempo per la discussione dei vari punti dell'ordine del giorno. Ogni Moderatore sarà assistito da un Relatore.

4. Gli Stati partecipanti che intendano designare volontari per il compito di Moderatore o di Relatore dovrebbero presentare alla Presidenza dell'FSC non oltre il 10 marzo 2000 i nomi dei candidati nonché le sessioni preferite.

5. Il Presidente del seminario, previa consultazione con i Moderatori, potrà invitare oratori perché tengano discorsi programmatici al seminario.

6. Il Coordinatore che provvede all'assistenza del Gruppo di lavoro B farà circolare entro il 13 marzo 2000 una lista di temi da discutere per fornire una guida sulle delibere e per promuovere la completa trattazione di tutti i punti dell'ordine del giorno.

7. Nelle sessioni di lavoro non verranno rese dichiarazioni formali.

8. Nella sessione di chiusura del seminario i Relatori, previa appropriata consultazione con il Presidente, presenteranno ciascuno un rapporto sulle questioni trattate nelle rispettive sessioni di lavoro.

9. In base a tali rapporti il Presidente presenterà il proprio riepilogo al seminario. Il Riepilogo del seminario sarà sottoposto all'attenzione dell'FSC.

10. Entro due settimane dalla conclusione del seminario il CPC renderà disponibile una rassegna scritta dei suggerimenti presentati nel corso del seminario. Contemporaneamente il Coordinatore che provvede all'assistenza del Gruppo di lavoro B avvierà il dibattito in seno al Gruppo di lavoro sulle future iniziative.

11. Il Presidente dell'FSC, previa appropriate consultazioni con gli Stati partecipanti, inviterà le competenti organizzazioni internazionali a partecipare al seminario.

12. Il Presidente dell'FSC potrà invitare le competenti organizzazioni non governative (ONG) che abbiano esperienza in tale campo a presenziare e partecipare alle sessioni di apertura e di chiusura. Le sessioni di lavoro saranno riservate alle delegazioni e alle organizzazioni internazionali. Si incoraggiano gli Stati partecipanti a comunicare alla Presidenza dell'FSC i nomi delle ONG competenti.

13. I Partner mediterranei per la cooperazione (Algeria, Egitto, Israele, Giordania, Marocco e Tunisia) sono invitati a presenziare al seminario e a presentarvi i loro contributi nella plenaria e nelle appropriate sessioni di lavoro, nel contesto delle pertinenti disposizioni dell'Atto Finale e di altri documenti dell'OSCE, per quanto riguarda il conseguimento degli obiettivi concernenti la sicurezza e la cooperazione nell'area del Mediterraneo nonché la cooperazione e legami più stretti con l'OSCE come enunciato in tali documenti.

Il Giappone è invitato a presentare i suoi contributi nella plenaria e nelle appropriate sessioni di lavoro, conformemente alle pertinenti disposizioni del Documento di Helsinki 1992.

La Repubblica di Corea è invitata a osservare i lavori della plenaria e delle appropriate sessioni di lavoro del seminario e a presentare i suoi contributi nella plenaria.

#### PROGRAMMA DI LAVORO

Orario di lavoro: 10.00 - 13.00  
15.00 - 18.00

|            | Lunedì<br>3 aprile 2000 | Martedì<br>4 aprile 2000 | Mercoledì<br>5 aprile 2000 |
|------------|-------------------------|--------------------------|----------------------------|
| Mattino    | Apertura<br>(Punto 1)   | WS<br>(Punto 2)          | WS<br>(Punto 2)            |
| Pomeriggio | WS<br>(Punto 2)         | WS<br>(Punto 2)          | Chiusura<br>(Punto 3)      |

WS = Sessione di lavoro